



Security Tech Germany

LEISTUNGSERKLÄRUNG
Nr. 2016AC7303
DECLARATION OF PERFORMANCE
No 2016AC7303
DÉCLARATION DES PERFORMANCES
N°2016AC7303
DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE
N.2016AC7303
PRESTATIEVERKLARING
Nr.2016AC7303
DECLARACIÓN DE PRESTACIONES
n°2016AC7303
DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO
Nr. 2016AC7303
YDELSESERKLÆRING
nr. 2016AC7303
SUORITUSKYKYILMOITUS
Nro 2016AC7303
YTELSESERKLÆRING
nr. 2016AC7303
DEKLARACJA WŁASNOŚCI UŻYTKOWYCH
Nr 2016AC7303
PRESTANDEKLARATION
nr 2016AC7303

für das Produkt / for the product / pour le produit / per il prodotto / voor het product / para el product / para o produto / for dette produkt / tuotteelle / for produktet / dla produktu / för produkten

Türschließer / Door Closer / Ferme-porte / Chiudiporta / Deurdrangers / Cierrapuertas / Fechador de Porta / Dørlukker / Ovensuljin / Dørlukker / Samozamykacz drzwiowy / Dörrstängare

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps:
Unique identification code of the product-type:
Code d'identification unique du produit type:
Codice di identificazione unico del prodotto-tipo:
Unieke identificatiecode van het producttype:
Código de identificación única del producto tipo:
Código identificador único do tipo de produto:
Unik identifikationskode for produkttypen:
Tuotetyypin yksilöllinen tunnistekoodi:
Unik identifikasjonskode for produkttypen:
Unikalny kod identyfikacyjny typu produktu:
Unik identifieringskod för produkttypen:

ABUS AC7303

2. Verwendungszweck(e):
Intended use/es:
Usage(s) prévu(s):
Usi previsti:
Beoogd(e) gebruik(en):
Usos previstos:
Uso(s) previsto(s):
Anvendelsesformål:
Käyttötarkoitus/-tarkoitukset:
Bruksformål:
Cel(e) zastosowania:
Syfte(n):

Türschließmittel mit kontrolliertem Schließlauf / Controlled door closing device / Dispositifs de fermeture de porte avec amortissement / Dispositivi di chiusura controllata delle porte / Deurdrangers met gecontroleerd sluitcyclus /



Security Tech Germany

Dispositivos de cierrecontrolado de puertas / Dispositivo de fechamento controlado de porta / Dør lukkere med kontrolleret lukning / Oven sulkemislaitte ohjatulla sulkemisliikkeellä / Dørlukkeanordning med kontrollert lukking / Urządzenie zamykające drzwi z kontrolowanym przebiegiem zamykania / Dörrstängningsanordning med kontrollerad stängningsrörelse

3. Hersteller:
Manufacturer:
Fabricant:
Fabbricante:
Fabrikant:
Fabricante:
Fabricante:
Producent:
Valmistaja:
Produsent:
Producent:
Tillverkare:

**ABUS August Bremicker Söhne KG
Altenhofer Weg 25
58300 Wetter (Ruhr)**

4. Bevollmächtigter:
Authorised representative:
Mandataire:
Mandatario:
Gemachtigde:
Representante autorizado:
Representante autorizado:
Befuldmægtiget:
Valtuutettu edustaja:
Ansvarlig:
Autoryzowany przedstawiciel:
Auktoriserad representant:

./.

5. System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:
System/s of AVCP:
Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances:
Sistemi di VVCP:
Het systeem of de systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid:
Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones (EVCP):
Sistema(s) para avaliação e verificação de regularidade do desempenho:
System(er) for vurdering og kontrol af ydeevnens konstans:
Järjestelmä(t) suorituskyvyn vakauden arviointia ja varmentamista varten:
System(er) for analyse og kontroll av varig ytelse:
System(y) oceny i weryfikacji stałości wydajności:
System för bedömning och verifiering av prestandans beständighet:

1

6. a) Harmonisierte Norm:
Harmonised standard:
Norme harmonisée:
Norma armonizzata:
Geharmoniseerde norm:
Norma armonizada:
Norma armonizada:
Harmoniseret standard:
Harmonisoitu standardi:
Harmonisert standard:



Security Tech Germany

Zharmonizowana norma:
Harmoniserad standard:

EN 1154:1996 + A1:2002

Notifizierte Stelle(n):
Notified body/ies:
Organisme(s) notifié(s):
Organismi notificati:
Aangemelde instantie(s):
Organismos notificados:
Organismo(s) notificado(s):
Notificeret/notificerede organ(er):
Tiedon saanut taho/saaneet tahot:
Teknisk(e) kontrollorgan(er):
Jednostka(i) notyfikowana(e):
Anmält/anmälda organ:

IFT Rosenheim NB-Nr. 0757

7. Erklärte Leistung(en):
Declared performance/s:
Performance(s) déclarée(s):
Prestazioni dichiarate:
Aangegeven prestatie(s):
Prestaciones declaradas:
Desempenho(s) declarado(s):
Erklæret/erklærede ydelse(r):
Ilmoitettu suorituskyky/-kyvyt:
Oppgitt(e) ytelse(r):
Deklarowana(e) właściwość(ci) użytkowa(e):
Deklarerad(e) prestation(er):

./.

<p>Wesentliche Eigenschaften Essential characteristic Caractéristiques essentielles Caratteristiche essenziali Essentiële kenmerken Características esenciales Características essenciais Væsentlige egenskaber Olenaiset ominaisuudet Viktige egenskaper Podstawowe właściwości Viktiga egenskaper</p>	<p>Leistung Performance Performances Prestazione Prestaties Prestaciones Desempenho Ydelse Suorituskyky Ytelse Właściwość użytkowa Effekt</p>	<p>Harmonisierte Europäischen Norm(en) Harmonized technical specification Spécifications techniques harmonisées Specifica tecnica armonizzata Geharmoniseerde technische specificaties Especificaciones técnicas armonizadas Norma(s) Europeia(s) Harmonizada(s) Harmoniseret/harmoniserede europæisk(e) standard(er) Harmonisoitu eurooppalainen standardi/standardit Harmoniseret(e) europeisk(e) standard(er) Zharmonizowane normy europejskie Harmoniserad(e) europeisk(a) standard(er)</p>	
<p>7 a)</p>	<p>Selbstschließend Self-closing Fermeture automatique Chiusura automatica Zelfsluitend Cierre automático Fechamento automático Selvluukkende</p>	<p>Erfüllt Passed Remplies Soddisfatta Vervuld Cumplido Cumprido Opfyldt</p>	<p>5.2.1, 5.2.3 - 5.2.16, 5.2.18 EN 1154:1996 + A1:2002</p>



Security Tech Germany

	Itsestään sulkeutuva Selvluukkende Samozamykające się Självstängande	Hyväksytyt Oppfylt Spelnione Uppfyllet	
7 b)	Dauerfunktion des Selbstschließens Durability of self-closing Endurance Resistenza chiusura automatica Duurzaam zelfsluitend Durabilidad cierre automático Durabilidade do fechamento automático Permanent selvluukkende funktion Jatkuva itsesulkeutumistoiminto Selvluukking med permanent funksjon Stala funkcja samozamykania Kontinuerligt självstängande funktion	Erfüllt (500.000 Zyklen) Passed (500.000 cycles) Remplies (500.000 cycles) Soddifatta (500.000 cicli) Vervuld (500.000 cycli) Cumplido (500.000 ciclos) Cumprido (500.000 ciclos) Oppfylt (500.000 cyklusser) Hyväksytyt (500 000 sykliä) Oppfylt (500 000 sykluser) Spelnione (500 000 cykli) Uppfyllet (500 000 cykler)	5.2.2, 5.2.17.1 & 5.2.17.2 EN 1154:1996 + A1:2002
7 c)	Gefährliche Substanzen Dangerous Substances Substances Dangereuses Sostanze pericolose Gevaarlijke stoffen Sustancias peligrosas Substâncias perigosas Farlige stoffer Vaaralliset aineet Farlige stoffer Substancje niebezpieczne Farliga ämnen	./.	EN 1154:1996 + A1:2002

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) n° 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) n° 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o(s) desempenho(s) declarado(s). A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n° 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.

Ydeevnen for det ovennævnte produkt svarer til de(n) deklarerede ydeevne(r). Ovennævnte producent er eneansvarlig for udarbejdelsen af ydelseserklæringen i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011.

Yllä olevan tuotteen suorituskyky vastaa ilmoitettua suorituskykyä/-kykyjä. Yllä mainittu valmistaja on yksin vastuussa suorituskykyilmoituksen laatimisesta asetuksen (EU) N:o 305/2011 mukaisesti.

Ytelsen til nevnte produkt tilsvare den eller de ytelsene som er oppgitt. Det er kun produsenten nevnt ovenfor som er ansvarlig for å utarbeide ytelseserklæringen i henhold til forordning (EU) nr. 305/2011.

Właściwość użytkowa powyższego produktu odpowiada deklarowanym właściwościom użytkowym. Wspomniany powyżej producent ponosi wyłączną odpowiedzialność za sporządzenie deklaracji właściwości użytkowych zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011.

Prestanda för ovanstående produkt motsvarar deklarerad(e) prestanda. Övannämnd tillverkare ovan är ensamt ansvarig för att upprätta prestandadeklarationen i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011.

Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von:

Signed for and on behalf of the manufacturer by:

Signé pour le fabricant et en son nom par:

Firmato a nome e per conto del fabbricante da:

Ondertekend voor en namens de fabrikant door:


Firmado por y en nombre del fabricante por:



Security Tech Germany

Assinado por e em nome do fabricante por:
Underskrevet for producenten og i dennes navn:
Allekirjoittanut valmistajan puolesta ja valmistajan nimissä:
Undertegnet for produsenten og i produsentens navn av:
Dokument podpisany na rzecz i w imieniu producenta przez:
Undertecknat på uppdrag av tillverkaren och i tillverkarens namn av:

Wetter, 26.09.2016
*überarbeitet/reworked: 14.12.2023


ppa. Martin Ulrich
Bereichsleitung Produktmanagement Haussicherheit
Director Product Management Home and Building Security | Safety